



Council of the  
European Union

079103/EU XXV. GP  
Eingelangt am 06/10/15

Brussels, 6 October 2015  
(OR. en)

12494/15

**LIMITE**

**CORLX 99**  
**CFSP/PESC 579**  
**COEST 295**

#### **LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS**

---

Subject: COUNCIL DECISION amending Decision 2010/573/CFSP concerning  
restrictive measures against the leadership of the Transnistrian region of  
the Republic of Moldova

---

---

12494/15

DG/IC/vm

DGC 1C

**LIMITE**

**EN**

**COUNCIL DECISION (CFSP) 2015/...**

**of ...**

**amending Decision 2010/573/CFSP  
concerning restrictive measures  
against the leadership of the Transnistrian region  
of the Republic of Moldova**

**THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,**

Having regard to the Treaty on European Union, and in particular Article 29 thereof,

Having regard to the proposal from the High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy,

Whereas:

- (1) On 27 September 2010, the Council adopted Decision 2010/573/CFSP<sup>1</sup>.
- (2) On the basis of a review of Decision 2010/573/CFSP, the restrictive measures against the leadership of the Transnistrian region of the Republic of Moldova should be extended until 31 October 2016. The Council will carry out a review of the situation with regard to the restrictive measures after six months.
- (3) Decision 2010/573/CFSP should therefore be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

---

<sup>1</sup> Council Decision 2010/573/CFSP of 27 September 2010 concerning restrictive measures against the leadership of the Transnistrian region of the Republic of Moldova (OJ L 253, 28.9.2010, p. 54).

*Article 1*

Article 4(2) of Decision 2010/573/CFSP is hereby replaced by the following:

- ‘2. This Decision shall apply until 31 October 2016. It shall be kept under constant review. It shall be renewed or amended, as appropriate, if the Council deems that its objectives have not been met.’.

*Article 2*

This Decision shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

Done at ....,

*For the Council*

*The President*